

## КНИГА ПРОРОКА ДАНИЇЛА.

**1** На третьому року царюваннє Йоакима, царя Юдейського, прийшов Навуходонозор, царь Вавилонський, до Ерусалиму й обляг його.

**2** I віддав Господь в його руки Йоакима, царя Юдейського, й часть посуду дому Божого, й він забрав його в край Сеннаар, у дім свого бога, і поклав цей посуд в скарбівню свого бога.

**3** I сказав царь Асфеназові, старшому над своїми съвітличниками (скопцями), щоб привів з синів Ізраїлевих, з царського та княжого роду,

**4** Хлопців, в котрих нема ніякої хиби на тілі, гарних з лиця і втямливих до всякої науки, й бистрих у науках, і розумних і спосібних до служби в царських палацах, та щоб навчив їх письма й халдейської мови.

**5** I призначив царь для них щоденний харч із царського стола й вино, яке сам пив, і велів виховувати їх три роки, а потім мали вони ставати перед царем.

**6** Між ними були з Юдиних синів Даниїл, Ананія, Мисаїл і Азарія.

**7** I поперемінював їм старший над съвітличниками імення — Даниїлові на Валтасара, Ананії на Седраха, Мисаїлові на Мисаха й Азарії на Авденаго.

**8** Даниїл же постановив у серці своїму не опоганюватись стравами з царського стола й вином, яке пив царь, та й просив старшого над скопцями, щоб йому було дозволено не опоганюватись.

**9** А дав Бог Даниїлові ласку й прихильність у старшого над скопцями;

**10** І сказав старший над съвітличниками Даниїлові: Боюся я добродія мого, царя, що сам призначив для вас поживу й напиток: як він побачить, що ваші лиця більш похудли нїж у хлопців вашої верстви, то ви зробите мою голову винуватою перед царем.

**11** Тоді сказав Даниїл до Амелсара, що його старший над съвітличниками приставив був до Даниїла, Ананії, Мисаїла та Азарії:

**12** Стрібуй з нами, твоїми слугами: дозволь давати над десять день на харч овощі й воду до пиття;

**13** І нехай потім з'являться перед тобою наші лиця і лиця тих хлопців, що живляться царською стравою, а тоді роби з твоїми слугами, як завважиш.

**14** Він послухав їх у тому і витрібовував їх десять день.

**15** І ось, через десять день лиця в них стали кращі, та й тілом були вони повнійші за всіх тих хлопців, що живились царськими стравами.

**16** Тоді Амелсар брав їх страви й вино до пиття, а їм давав овощі.

**17** І дав Бог сим чотирьом хлопцям знанне і второпність усякої книжньої науки й мудрість, а Даниїлові наділив надто дар, розуміти усякі видива й сни.

**18** Як минув той час, що царь призначив, коли б їх поприводити, старший над скопцями увів їх перед Навуходонозора.

**19** Царь розмовляв із ними, і ось зпоміж усіх хлопців не знайшлося таких, як Даниїл, Ананія, Мисаїл та Азарія, та й стали вони служити перед царем.

**20** І в кожній справі, де треба було розуму й розваги, та що нї питав у них царь, бачив він, що вони в десятеро розумнійші за всіх віщунів та чародіїв, які були в усьому його царстві.

**21** І оставав там Даниїл таким же до першого року

царя Кира.

## 2

**1** Другого року царювання Навуходонозорового снились Навуходонозорові сни, й стрівожився дух його, і сон улетів від його.

**2** І звелів царь скликати віщунів і ворожбітів, і чарівників і Халдеїв, щоб вони відгадали цареві сни його. Вони прийшли й поставали перед царем.

**3** І промовив до них царь: Снився мені сон, і трівожиться дух мій; бажаю знати сон той.

**4** І сказали Халдеї до царя по арамейськи: Царю! жий на вікі! розкажи сон слугам твоїм, а ми звістимо тобі, проти чого він.

**5** Царь відповів і сказав Халдеям: Слово улетіло мені, та коли ви не скажете мені сон і проти чого він, то будете пошматовані, а ваші domi стануть розвалищами;

**6** А як розкажете сон і що він значить, то дістанете від мене дарунки, нагороду й велику почесть; скажіть же мені сон і його значінне.

**7** Вони відповідали вдруге й промовили: Скажи, царю, сонне видиво рабам своїм, а ми його виложимо.

**8** Тоді відказав царь: Напевно знаю, що ви хочете загаяти час, ви бо бачите, що річ улетіла мені з памяті.

**9** Коли ви не кажете мені сну, то в вас одно на думці: ви задумуєте сказати мені неправду й оману, аж промине час; тим же то оповіжте мені сон, а тоді я взнаю, що ви з'умієте виложити мені й значінне його.

**10** Халдеї ж відповіли цареві й промовили: Нема на сьвіті людини, котра б могла сказати те, чого вимагає царь, тим то ні один царь, великий і потужний не

вимагав такого в жадного віщуна, ворожбита або Халдея;

**11** Справа, якої царь вимагає, така трудна, що ніхто інший не може обявити її цареві, окрім богів, котрі не живуть поміж людьми.

**12** Царь розлютувався й розгнівався за це вельми й приказав вигубити всіх Вавилонських мудреців.

**13** Як же вийшов сей приказ, щоб вбивати мудреців, шукали й Даниїла та його товаришів, щоб їх убити.

**14** Тоді Даниїл обернувся розважливо й мудро до Аріоха, начальника над царськими прибічниками, що саме вийшов був убивати мудреців Вавилонських.

**15** I спитав в Аріоха, що мав повагу в царя: чому такий жорстокий приказ від царя? Тоді Аріох оповів Даниїлові про всю справу.

**16** I ввійшов Даниїл та й упросив царя дати йому час, щоб він міг сказати значінне сну.

**17** Прийшовши до своєї господи, оповів Даниїл про се діло Ананії, Мисайлова та Азарії, товаришам своїм,

**18** Щоб вони просили ласки в Бога небесного в сїй тайнї, щоб Даниїлові й його товаришам не загинути з іншими мудрецями Вавилонськими.

**19** I відкрита була тайна Даниїлові в нічному видиві, й славив Даниїл Бога небесного.

**20** I промовив Даниїл: Нехай буде хвалене ймення Господнє від віку й до віку, бо в нього мудрість і сила;

**21** Він змінює час і роки, скидає царів і настановлює царів, дає мудрість мудрим і розум розумним;

**22** Він відкриває, що глибоко й закрите, він знає, що в темряві, і съвітло пробуває з ним.

**23** Дякую тобі й славлю тебе, Боже батьків моїх, що обдарував мене мудрістю й силою, та відкрив мені те, про що ми благали тебе; бо ти відкрив нам цареву річ.

**24** Після сього ввійшов Даниїл до Аріоха, котрому

царь загадав повбивати мудреців Вавилонських, прийшов і сказав йому: Не вбивай мудреців Вавилонських; введи мене до царя, а я скажу, проти чого сон.

**25** Тоді Аріох без проволоки привів Даниїла до царя і сказав йому: Я знайшов між полоненими синами Юдеї чоловіка, що зможе сказати цареві, проти чого сон.

**26** Царь сказав до Даниїла, що був названий Валтасаром: Чи справді можеш ти сказати мені сон, що мені сниться, та й проти чого він?

**27** Даниїл відповів цареві й промовив: Тайни, про яку царь допитує, не здолють цареві виявити нї мудреці, нї чарівники, нї віщуни, нї ворожбити.

**28** Але є на небесах Бог, що відкриває тайни; він то й показав тобі, царю Навуходонозоре, що має статися в будучині. Сон твій і видива голови твоєї на ліжку твоїму були от-які:

**29** Ти, царю, на постелі твоїй думав над тим, що колись станеться? а той, що відкриває тайни, показав тобі те, що колись настане.

**30** А мені відкрита ся тайна справа не через те, наче б був мудрійший за всіх жиочих, а задля того, щоб цареві явним стало значіннє, та щоб ти взнав думки твого серця.

**31** Ти, царю, мав таке видиво: от, якийсь здоровенний бовван, — прездоровий був сей бовван, — у незвичайному близку стояв перед тобою а страшна була в його подоба.

**32** У сього боввана була голова з щирого золота; груди в нього й руки в нього — з срібла, а черево в нього й бедра його — мідяні.

**33** Гомілки в нього заліznі, а ноги в нього по часті заліznі, по часті же глиняні.

**34** Ти бачив його доки камінь не відірвався від гори

без помочі рук, вдарив у боввана, в залізні та глиняні ноги його та й розбив їх.

**35** Тоді все разом подробилось: залізо, глина, мідь, срібло й золото стали ніби порох на токах у літті, й вітер розвіяв їх, так що й сліду з них не зісталось; а камінь, що розбив бовvana, зробився великою горою і сповнив усю землю.

**36** Оце сон! Скажемо ж перед царем і те, що він значить:

**37** Ти, царю, — царь над царями, котрому Бог небесний дав царство, властъ, силу й славу;

**38** I всїх синів людських, де б вони нї жили, звірів земних і птаство піднебесне віддав він в твої руки й настановив тебе володарем над ними всіма, ти — ся золота голова!

**39** Після тебе настане друге царство, менше за твоє, а за тим ще трете царство, мідяне, котре заволодіє широко над землею.

**40** А четверте царство буде міцне, як залізо; бо як залізо розбиває й торощить усе, так і воно розбиваючим усе залізом буде дробити й торощити.

**41** А що ти бачив ноги й палці на ногах в одній часті з ганчарського черепа, а в одній часті з залізом, то царство буде розділене, й у ньому буде лиши трохи кріпкості заліза, як се ти бачив залізо, змішане з ганчарською глиною.

**42** I як палці на ногах були в часті з залізом, а в часті з черепа, так і царство буде по часті міцне, а по часті крихке.

**43** А що ти бачив залізо, змішане з ганчарською глиною, то се значиться, що вони змішуються через насіннє людське, але не зіллються обопільно, як залізо не зливается з глиною.

**44** A по часах тих царств здигне Бог небесний царство, котре повіки не розпадеться, та й се царство

не перейде до другого народу; воно повалить і поторощить усі царства, а само стояти ме по віки вічні,

**45** Так як се ти бачив, що камінь одірваний був від гори не руками й подробив залізо, мідь, глину, срібло й золото. Великий Бог показав сим цареві, що буде опісля. Се певний сон, та й виклад його вірний.

**46** Тоді царь Навуходонозор упав на лицє своє й поклонився Даниїлові, й велів принести йому подарунки й запашне кадило.

**47** І промовив царь до Даниїла: Справді Бог ваш є Бог над богами й Володаръ над царями, котрий відкриває тайні речі, наколи ти міг відкрити цю тайну!

**48** Тоді підвісшив царь Даниїла й дав йому багато дорогих подарунків, і настановив його над усім Вавилонським краєм і найвисшим начальником над усіма мудрецями Вавилонськими.

**49** Але Даниїл просив царя, і він настановив Седраха, Мисаха та Авденаого над справами краю Вавилонського, а сам Даниїл зістався на царському дворі.

### 3

**1** Царь Навуходонозор зробив був золотого ідола на шістьдесят ліктів заввишки, на шість ліктів завширшки, поставив його на полі Деїрі, в краю Вавилонському,

**2** І послав царь Навуходонозор зібрати сатрапів, намісників, воєвод, найстарших суддів, скарбників, радників, урядників і всіх володарів по областях, щоб прийшли на посвятини боввана, що його царь Навуходонозор поставив.

**3** І зібрались сатрапи, намісники, воєводи, найстарші судді, скарбники, радники, урядники

й усі володарі по областях на посьвятини боввана, що його царь Навуходонозор виставив.

**4** Тоді закричав окличник голосно: Оповіщається вам, народи, племена й мови:

**5** В ту хвилю, як почуєте гук труби, сопілки, цитри, цівниці, гусел і симфонії, і всяких музичних приборів, припадайте ниць і поклонітесь золотому образові на стовпі, що його царь Навуходонозор виставив;

**6** А хто не впаде й не поклониться, буде зараз вкинутий в піч, розпалену огнем!

**7** Тим то наколи всі народи почули голос труби, сопілки, цитри, цівниці, гусел і всяких музичних приборів, то й попадали всі народи, племена й язики й поклонились золотому ідолові, що його поставив царь Навуходонозор.

**8** Саме в той час приступили деякі Халдейці з доносом на Юдеїв.

**9** Вони сказали цареві Навуходонозорові: Царю, жий по віki!

**10** Ти, царю, дав приказ, щоб кожна людина, як почує голос труби, сопілки, цитри, цівниці, гусел і симфонії та других музичних приборів, впала й поклонилася золотому образові,

**11** А хто не впаде й не поклониться, той буде вкинений в розпалену піч.

**12** Та мужі Юдейські, котрих ти настановив над справами краю Вавилонського, Седрах, Мисах та Авденаго, — сї мужі нехтують твоїм приказом, царю; вони богів твоїх не шанують, та й золотій подобині, що ти її оце поставив, не кланяються.

**13** Тоді звелів Навуходонозор у гнїві й лютості привести Седраха, Мисаха й Авденаго; й зараз приведено сих мужів перед царя.

**14** I промовив до них Навуходонозор: Не вже ж ви,

Седрах, Мисах і Авденаго, маєте на думці богів моїх не шанувати й золотій подобинї, що я поставив, не кланяйтесь?

**15** Од тепер, коли ви на се готові, — як тільки почуєте гук труби, сопілки, цитри, цівниці, гусел, симфонії та інших музичних приборів, припадайте й поклоняйтесь подобинї, що я її зробив; коли не поклонитесь, то зараз будете вкинуті в палаочу піч, а тоді котрий бог визволить вас з моєї руки?

**16** I відповіли Седрах, Мисах і Авденаго, і сказали до царя Навуходонозора: Шкода нам відповідати на се.

**17** Бог наш, котрому ми служимо, може нас із палаочої печі й з руки твоєї, царю, визволити;

**18** А коли б се й не сталось, то нехай тобі, царю, буде звісно, що ми твоїм богам служити не будемо й золотій подобинї, котру ти поставив, не поклонимось.

**19** Тоді Навуходонозор загорівся лютостю, а вигляд його обличчя змінився проти Седраха, Мисаха й Авденаго, й приказав розпалити піч в сїм разів горячійше, ніж її звичайно напоплювано,

**20** I звелів найдужшим чоловікам із свого війська повязати Седраха, Мисаха й Авденаго та й вкинути їх у піч, розпалену огнем.

**21** I зараз повязано сих мужів та й у їх спідній й верхній одежі і в завоях на голові і в іншому убраниї вкинуто їх у піч, розпалену огнем.

**22** Та позаяк приказ царів був суворий, а піч була розпалена незвичайно, то полумя від огню вбило тих людей, що викидали Седраха, Мисаха та Авденаго.

**23** А сї три мужі — Седрах, Мисах та Авденаго — впали в розпалену огнем піч, повязані.

**24** Царь Навуходонозор здивувався і встав швидко й сказав до своїх вельмож: Чи не трьох же мужів ми вкинули в огонь, повязаних? Вони відповіли цареві:

Справді так, царю!

**25** На це промовив він: Та бо я бачу чотирі мужі неповязані, що ходять в полумії, та й не видко на них ушкоди; й вид четвертого схожий на сина Божого (ангела).

**26** Тоді приступив Навуходонозор до челюстей печі, розпаленої огнем, і промовив: Седраше, Мисаше й Авденаже, ви слуги Бога найвисшого! вийдіть і приступіть ближше! Тоді Седрах, Мисах і Авденаго вийшли з посеред полумя.

**27** I зійшовши сатрапи, намісники, отамани й радники цареві, завважали, що огонь над тілами сих мужів не мав сили, й волоссе на голові в них не осмалилось, та й одежда на них не змінилась, а навіть і запаху огню не чути було від них.

**28** Тоді промовив Навуходонозор: Славен Бог Седрахів, Мисахів і Авденагів, що послав ангела свого та й визволив слуг своїх, що покладали надію на нього й не послухали приказу царського й віддали свої тіла (огнєви), щоб не служити й не покланятись іншому богові, окрім Бога свого!

**29** Тим же то дається від мене приказ, щоб кожного спроміж всякого народу, племени чи язика, хто б виповів зневагу проти Бога Седрахового, Мисахового й Авденагового, порубано на шматки, а його дім обернено в розвалища; бо нема іншого Бога, що міг би так спасати.

**30** Тоді поставив царь високо Седраха, Мисаха й Авденага в краю Вавилонському.

**31** Навуходонозор, царь, усім народам, племенам і мовам, що живуть по всій країні: Нехай вам мир умножується!

**32** Сподобалось мені, про знамена й чудеса, які вчинив надо мною Найвисший Бог, оповістити вам.

**33** О, які великі знамена його й які потужні чудеса

його! Царство його — царство віковічне, й володіннє його — від родів до родів.

## 4

**1** Я, Навуходонозор, проживав спокійно в моїму домі та мав гаразд в моїх палатах.

**2** Та приснився мені сон, що налякав мене, й думки на ліжку моїму та мрії в голові моїй навели на мене смуток.

**3** I дав я приказ привести до мене всіх мудреців Вавилонських, щоб сказали мені, проти чого той сон.

**4** От і прийшли віщуни, чародії, Халдеї та ворожбіти; я оповів їм сон, але вони не могли виложити мені, проти чого він.

**5** Вкінці ввійшов до мене Даниїл, котрому дано ім'я Валтасар — по імені Бога мого, а в котрому дух святого Бога; йому оповів я сон.

**6** Валтасаре, голово над мудрецями! я знаю, що в тебе дух святого Бога, й ніяка тайна тобі не тяжка; відкрий же мені видиво мого сну, що мені снився, і проти чого він.

**7** А видива голови мої в ліжку моїму були такі: Я бачив — от посеред землі дерево дуже високе.

**8** Здорове було те дерево й міцне, а вершина його досягала до неба, й було його видко до країв усієї землі.

**9** Лист на ньому прегарний, і овоців на ньому рясно, а поживи на ньому стало б усім; під ним знаходили холод польові зъвірі, на гіллю його гніздились піднебесні птиці, і з нього живилось усяке тіло.

**10** I бачив я в видивах мої голови на моїму ліжку — аж се зійшов із неба Невисипущий і Святий (ангел).

**11** I кликнув він голосно й промовив: Зрубайте се дерево, пообрубуйте його гіллє, обтрусять листє з

нього й пороскідайте овоці його; нехай повтікають зьвірі зпід нього й птиці з його гілля;

**12** Але головнього його кореня полишіть в землі; він же нехай в залишних та мідяніх ланцюгах в траві на полі зрошується небесною росою, і нехай буде з животинами пай його в траві земній.

**13** Людське серце возьметься в нього, а дано йому буде серце зьвіряче, доки не мине над ним сім часів (років).

**14** На раді Невсипущих так постановлено, ѿ присудом съвятих призначено, щоб знали всі живущі, що Найвисший царює над царством людським і дає його, кому хоче, та настановляє над ним і приниженого між людьми.

**15** От такий сон снився менї, цареві Навуходонозорові; а ти, Валтасаре, скажи, проти чого він, бо ні один із мудреців у моїму царстві не міг обявити його значіння, а ти можеш, бо дух съвятого Бога при тобі.

**16** Тоді Даниїл, на інше ім'я Валтасар, трохи не годину перебував ув осторопінню, ѿ думки його трівожили його; аж царь почав ізнов говорити ѿ промовив: Валтасаре! нехай не трівожить тебе сей сон і його значінне. Валтасар відповів і сказав: Мій добродію! нехай би твоїм супротивникам сей сон, і ворогам твоїм значіннє його!

**17** Дерево, котре ти бачив, що було здорове й міцне, своєю вершиною досягало до неба й його було видко на всю землю,

**18** На котрому лист був прегарний і овоців рясно й поживи з нього стало б усім, під котрим жили польові зьвірі, а на гіллю його гніздились птиці піднебесні,

**19** Се — ти, царю, що єси великий і кріпкий, а сила твоя змоглася велико й сягонула в небо, власть же

твоя — до країв сьвіта.

**20** А що ти, царю, бачив Невсипучого й Святого, що зійшов із небес і промовив: Зрубайте дерево й поторощіть його, тільки корінь його полишіть у землі, і нехай він у залізних та мідяних ланцюгах в траві на полі зрошується небесною росою, і нехай буде з животинами пай його на землі, доки не мине над ним сім часів, —

**21** То от проти чого се, царю, й от присуд Всевишнього, який прийде на мого добродія, царя:

**22** Тебе вилучать ізміж людей, і ти жити меш на полі з звірями; годувати мешся травою, неначе віл, падати ме роса з неба на тебе, і сім часів промине над тобою, доки спізнаєш, що Найвисший царює над людським царством і дає його, кому хоче.

**23** А що приказано було полищити головний корінь дерева, то се значить, що твоє царство зістанеться при тобі, коли ти спізнаєш власть небесну.

**24** Тим же то, царю, нехай буде до вподоби тобі моя порада: спокутуй твої гріхи справедливостю і проступки твої милосердем до бідних; от чим може продовжитись спокій твій!

**25** Усе се сталося з царем Навуходонозором.

**26** Через дванайцять місяців, походжаючи по царських горницях в Вавилоні,

**27** Промовив царь: Чи ж не великий сей Вавилон, що я встроїв його на дім царства силою моєї потуги й на славу величності моєї?

**28** Та ще слова не вийшли з уст царських, як надійшов із неба голос: До тебе, царю Навуходонозоре, мовиться: царство відійшло від тебе!

**29** І відлучать тебе від людей, і ти жити меш на полі з звірями; годувати мешся травою, як віл, і сім часів промине над тобою, доки спізнаєш, що Найвисший

царює над людським царством і дає його, кому хоче!

**30** Зараз і справдилось се слово над Навуходонозором, і відлучено його від людей, він їв траву, неначе віл, і спадала роса з неба на його тіло, так що волоссє на ньому поросло, ніби на левові; а нігті в його — наче в птиці.

**31** Як же минули ті часи, я, Навуходонозор, підвів очі мої до неба, й мій rozум вернувся до мене; й благословив я Всевишнього, хвалив і прославляв Всесущого, которого власть — власть вічна і которого царство — від родів до родів.

**32** Проти него всі, що живуть на землі, не значать нічого; по своїй волі робить він як з небесним воїнством, так і з тими, що живуть на землі, й ніхто не може стати проти руки його й сказати йому: Що ти зробив?

**33** В той час вернувся мені rozум мій, а на славу моого царства вернулись постава й переднійший вид мій; тоді шукали мене мої радники й мої дуки, й привернено мене на мое царство, й величність моя ще більше підвісшилась.

**34** А тепер я, Навуходонозор, славлю, й вивисшую й величаю Царя небесного, которого всі діла праведні, стежки правдиві, й котрий має силу присмирити тих, що ведуться гордовито.

## 5

**1** Царь Валтасар справляв раз великий бенкет задля тисячі вельмож своїх і перед очима тисячі пив вино.

**2** Напившись вина, Валтасар звелів принести золотий та срібний посуд, що Навуходонозор, його батько, виніс був з Ерусалимського храму, щоб пили з нього самий царь, його вельможі, його жінки й його наложниці.

**3** І поприношено золотий посуд, що був забраний з съвятинї, з дому Божого в Ерусалимі; і пили з них царь, його вельможі, його жінки й його наложницї,—

**4** Пили вино й славили богів золотих і срібних, мідяних, залізних, деревяних і камяних.

**5** Саме в ту годину показались палцї наче людської руки й писали навпроти съвічника на вапнї стїни царської палати, й бачив царь частину руки, що писала.

**6** Тодї змінився царь на виду своїму; його думки затрівожили його, його крижі ослабли, а колїна його почали вдаряти одно об друге.

**7** І кликнув царь голосно, щоб привели мудрецїв, Халдеїв та віщунів, і став царь говорити й сказав мудрецям Вавилонським: Хто прочитає се написане й виложить менї, що воно значить, того вберуть в пурпур, і золотий ланцюг буде на шиї в нього, і буде третім князем у царстві.

**8** І ввійшли всі цареві мудрецї, але не могли прочитати написаного та й виложити цареві значіннє того.

**9** Царь Валтасар злякався ще гірше, й вигляд лиця його змінився в нього, та й вельможі його потрівожились.

**10** Цариця ж (мати) з причини того, що лучилось цареві й вельможам його, ввійшла в горницю бенкету; й почала говорити цариця та й сказала: Царю! жий по віki! нехай не лякають тебе твої думки, й нехай не зміняється вигляд лица твого.

**11** Є в твоїму царстві муж, що в ньому дух съвятого Бога; за часів панотця твого знайдено в ньому съвітло, розум і мудрість, схожу на мудрість богів, і царь Навуходонозор, твій панотець, поставив його головою над віщунами, чарівниками, Халдеями та ворожбитами — сам панотець твій, царь,

**12** Бо в ньому, в Даниїлі, котрому царь змінив імя на Валтасара, знайдено високий дух, знаннє й розум, спосібний викладати сни, відгадувати загадкове й розвязувати замотане. Так нехай покличуть Даниїла, він скаже, що се значить.

**13** Тоді введено Даниїла перед царя, і царь почав говорити й сказав до Даниїла: Чи ти Даниїл, один із полонених синів Юдейських, що їх панотець мій-царь привів із Юдеї?

**14** Я чув про тебе, що дух Божий в тобі й съвітло, й розум і велику мудрість знайдено в тобі.

**15** От приведено до мене мудреців і чарівників, щоб прочитати оце написане й сказати, що воно значить; але вони не вміли витулкувати мені сього.

**16** А про тебе я чув, що ти можеш сказати значінне й розвязати замотане; то ж коли можеш прочитати оце написане й сказати мені значінне того, то будеш убраний в пурпур, і золотий ланцюг буде на твоїй ший, і станеш третім князем у царстві.

**17** Тоді відповів Даниїл і сказав до царя: Подарунки твої нехай зістануться в тебе й почесті віддай кому іншому; а написане я цареві прочитаю та й, що воно значить, я йому витулкою.

**18** Царю! Всевишній Бог дав твоїму панотцеві Навуходонозорові царство, величність, честь і славу.

**19** Перед величністю, яку він дав йому, всі народи, племена й язики дрожали й боялись його: кого хотів, він убивав, а кого хотів, зоставляв живим; кого хотів, підвісував, а кого хотів, понижував.

**20** Але як його серце згорділо, і дух його скаменів у бутії своїй, став він струченій з свого царського престолу і втратив свою славу,

**21** І вилучено його зміж синів людських, серце його стало схоже на зъвіряче, і він жив з дикими ослями; він годувався травою, ніби віл, і на його тіло спадала

роса з неба, аж доки він спізnav, що над людським царством царює найвисший Бог, і настановляє над ним, кого хоче.

**22** І ти, сину його, Валтасаре, не смирив твого серця, хоч знав про се все,

**23** Але підняв себе проти Господа небес, і се принесено посуд дому його перед тебе, а ти й дуки твої, жінки твої й наложниці твої пили з них вино, та й хвалив єси богів срібних і золотих, мідяних, залізних, деревяних і камяних, що нї бачать, нї чують, нї розуміють, а Бога, що в його руці твоє диханнє і в його всі стежки твої, ти не пошанував.

**24** За се й послана ним ся частина руки, що оце й написала.

**25** І от що написано: Мене, мене, текел, упарсин (перес).

**26** А ось і значіннє слів: Мене — облічив Бог царство твоє і постановив йому кінець;

**27** Текел — тебе зважено на вазі й знайдено дуже легким;

**28** Перес — розділено царство твоє й віддано Мидіям та Персам.

**29** Тоді звелів Валтасар, щоб убрали Даниїла в пурпур і вложили золотий ланцюг на його шию, й оповістили його третім князем в царстві.

**30** Тієї ж таки ночі Валтасара, царя Халдейського, вбито,

**31** А Дарій Мидій обняв царство, коли йому було шістъдесять два роки.

## 6

**1** Дарій задумав настановити над царством сто двайцять сатрапів, щоб були по всьому царстві,

**2** А над ними трьох князів, між котрими був і Даниїл, — щоб сатрапи здавали їм обліч, та й щоб царь не був надто обтяжений.

**3** Даниїл перевисував всіх других князів і сатрапів, бо в ньому був високий дух, і царь мав уже на думці настановити його над усім царством.

**4** Тоді князі й сатрапи почали шукати приключки, щоб Даниїла в управі царством обвинуватити, але не могли знайти ніякої причини ані промаху, бо він був вірний, і не знаходилось на ньому ніякої провини або промаху,

**5** І сказали сї люде: Не знайти нам приключки на Даниїла, коли не знайдемо її проти нього в законі Бога його.

**6** Тоді прийшли сї князі та сатрапи перед царя і сказали так до нього: Царю Дарію, жий нам на віки!

**7** Усі князі з царства, намісники, сатрапи, радники й отамани врадили між собою, щоб вийшла така царська постанова й оповіщено приказ, щоб того, хто в трийці з днях засилати ме будь-яку просьбу до котрого бога або до чоловіка, окрім тебе, царю, вкинути в яму поміж левів.

**8** Так стверди ж, царю, сю постанову й підпиши приказ, щоб він був незмінний, як закон у Мидії та в Персії, та й щоб ніхто його не нарушував.

**9** Царь Дарій підписав ту постанову й той приказ.

**10** Даниїл же, — хоч довідався, що підписаний такий приказ, пішов до свого дому. А тут він, відчинивши в горниці вікна навпроти Ерусалиму, припадав тричі на день навколошки й молився своїму Богові й славив його, як се він робив і навперед сього.

**11** Тоді сї люде підгляділи й знайшли Даниїла, що молився й просив милості в свого Бога.

**12** I прийшли вони до царя та й почали говорити

про царський приказ: Чи ж ти не підписав приказ, щоб кожну людину, котра в трийціох днях просити ме будь-якого бога або чоловіка, окрім тебе, царю, вкинути в яму між леви? Царь відповів і сказав: Се слово незмінне, як закон у Мидії й Персії, його не можна нарушувати.

**13** Тоді відповіли й сказали вони цареві: Даниїл, що з полонених синів Юдейських, не вважає нї на тебе, царю, нї на приказ, тобою підписаний, але тричі на день молиться своїми молитвами.

**14** Царь, почувши се, засмутився дуже й задумав в серці своїму спасти Даниїла, й аж до заходу сонця намагався його визволити.

**15** Але ті люди прийшли до царя й сказали йому: Знай, царю, що по закону мидийському та перському ніякий закон і приказ, стверджений царем, не може бути змінений.

**16** Тоді звелів царь привести Даниїла та й вкинути в яму між левів, та при тім сказав царь Даниїлові: Бог твій, що ти йому вірно служиш, він тебе вибавить.

**17** І принесено плиту та й покладено на отвір ями, й запечатав її царь своїм перстнем та перстнями своїх дуків, щоб нічого не змінено в приказі про Даниїла.

**18** Потім пійшов царь у свій двір, ліг спати, не вечерявши, ба й не велів приносити собі страви, та й сон не брався його.

**19** А вранці встав царь, як розвиднювалось, і пійшов сквапно до левиної ями,

**20** І, як лише наблизився 'д ямі, кликнув жалісним голосом до Даниїла, й промовив царь до Даниїла: Даниїле, слухо Бога живого! чи зміг Бог твій, що ти йому так вірно служиш, спасти тебе від левів?

**21** Тоді відказав Даниїл цареві: Царю, жий на віки!

**22** Бог мій послав ангела свого й затулив він пащеки

левам, і вони не пошкодили мені, бо він знайшов мене безвинним перед собою, та й перед тобою, царю, я нї в чому не проступився.

**23** Тоді зрадів царь тим незвичайно і приказав витягти Даниїла з ями; і витягли Даниїла з ями й не знайшли жадньої ушкоди на ньому, він бо вірував в Бога свого.

**24** I приведено на приказ царя тих людей, що обвинуватили Даниїла, й вкинено їх в левину яму, — так їх самих, як і дітей їх і жінок їх; та ледви вони долетіли до dna ями, а вже леви похапали їх і поторошили їм усі кості.

**25** Після того написав царь Дарій до всіх народів, племен та яzikів, що жили по всій землі його: Мир вам нехай множиться!

**26** Оце дається від мене наказ, щоб в кожній області моого царства боялись і шанували Бога Даниїлового, він бо — Бог живий і вічний, і царство його неминаюче, а власті його нема границь.

**27** Він визволяє й спасає, і творить чуда та знамена на небі й на землі; він спас Даниїла від сили левів.

**28** I добре діялось Даниїлові так за царювання Дарія як і за царя Кира Перського.

## 7

**1** I ще першого року Валтасарового, царя Вавилонського, мав Даниїл сон і пророчі видива голови своєї на ліжку своєму. Тоді він записав той сон і виложив суть речі.

**2** Почавши річ, сказав Даниїл: Бачив я в нічному видиві мойму, аж ось, чотирі вітри під небом змагались один проти одного на великому морі,

**3** I чотирі здорові звірі вийшли з моря, несхожі один на одного.

**4** Перший — нїби лев, але в нього крила орлячі; я дивився, доки в нього не вирвано крила, й підведено

його з землі і став він на ноги, як людина, й дано йому людське серце.

**5** А ось, ще зъвір, другий, схожий на ведмедя, стояв по один бік, а три куснї в ротї в нього, між його зубами; йому так сказано: Встань, їж мяса багато!

**6** Потім бачив я: от-іще зъвір, нїби пард; на плечах у нього четверо птичих крил, і чотирі голови було в сього зъвіря, й дана йому власть.

**7** Після сього бачив я в тих ночных видивах, аж ось — зъвір четвертий, препоганий і страшний, а вельми дужий; в нього — здорові залізні зуби; він пожерає й торощить, а останки топче ногами; він не був похожий на всі переднійші зъвірі й мав десять рогів.

**8** Я дивився на сї роги, аж ось — виступив між ними ще невеликий ріг, і три переднійші роги були з коренем вирвані перед ним, та й ось, у сього рога були очі, нїби людські очі, й уста, що говорили згорда.

**9** А після всього бачив я, що поставлено престоли, й засів Стародавній; убраннє на ньому було біле, неначе снїг, а волоссе на голові в нього — як чиста вовна; престол його — як полум'я огняне, колеса ж престолу, як палаючий огонь.

**10** Огняна ріка виходила й проходила попри нього; тисячі тисяч служили йому й силенна безліч стояла перед ним; суддї засіли, й розгорнулись книги.

**11** І бачив я, що за висказані гордовиті слова, які говорив ріг, зъвір був убитий перед моїми очима, а тіло його посічено і вкинено на спаленне ув огонь.

**12** Та й в других зъвірів віднято їх власть, і призначено час і реченець, доки мав тревати їх вік.

**13** І бачив я в ночных видивах, аж се з небесними хмарами йшов нїби Син чоловічий, дійшов до Стародавного й приведено його до нього.

**14** І дано йому власть, славу й царство, щоб усї

народи, племена й язики йому служили; власті його — власті віковічна, що ніколи не минеться, і царство його не повалиться.

**15** Задрожав дух мій в мені, Даниїлові, в моїму тілі, й видива голови моєї перелякали мене.

**16** Я приступив до одного зпоміж тих, що стояли, й спитав його про справдішне значіннє того всього, а він почав говорити зо мною і сказав мені, що воно значиться:

**17** Сі здорові звірі, що їх чотирі, — се чотирі цари, що настануть на землі.

**18** Потім обіймуть царство съяті Всевишнього й володіти мутъ царством по вік і по віки вічні.

**19** Тоді забажав я докладної відомості про четвертого звіря, що був інакший, ніж усі другі, та дуже страшний, з залізними зубами й мідяними пазурями, що пожерав і торощив, а останки топтав ногами,

**20** Та про десять рогів, що були в нього на голові, й про другого, що був виріс, а перед котрим випали toti три, — про той самий ріг, що в нього були очі й уста, говоривші гордовито, й що видавався більшим від інчих.

**21** Я бачив, як той ріг змагався з съятими й подужував їх,

**22** Доки не прийшов був Стародавний, та не передано суду съятим Всевишнього й не настав час, щоб царство переняли съяті.

**23** Про се сказав він: Звір четвертий — се настане четверте царство на землі, відмінне від усіх царств; воно буде пожерати всю землю й торощити її та топтати.

**24** А десять рогів значать, що з сього царства повстане десять царів, а після них повстане інчий, дужший за переднійших, і понизить трьох царів,

**25** I буде дорікати Всевишньому й гнобити съятих

Всевишнього; йому буде навіть видітись, що зможе знести в них час і закон, і будуть віддані вони в його руки до часу, до часів і половини часу.

**26** Потім засядуть судді і віднімуть у нього властиванапащувати та вигублювати до нащаду,

**27** А царство й властивість і величність царська по всьому піднебесі дана буде народові съвятих Всевишнього, що його царство — царство вічне, й усі володарі будуть служити й коритись йому.

**28** Тут кінець словам. Мене, Даниїла, дуже порушили отті гадки мої, й змінилось на мені лицемое, та слово й усе схоронив я в серці майму.

## 8

**1** На третьому року царювання Валтасара царя показалось мені, Даниїлові, видиво після того, що показалось було мені переднійше.

**2** І виділось, мені, — як я се бачив, був я в Сузах, престольному місті в kraю Еlamськім, — і виділось мені, ніби то я коло ріки Улай.

**3** Я підвів мої очі і побачив: от стоїть один баран над рікою; в нього два роги, роги високі, але один висший від другого, й висший виріс навпісля.

**4** І бачив я, як сей баран ударяв рогами на захід і на північ і на південь, і ніякий звір не міг устояти супроти нього, та й ніхто не міг оборонити від нього; він робив, що хотів, і величався.

**5** Як я так уважно съому придивлявся, аж се — від заходу несеться по всій землі молодий козел, не доторкуючись до землі, та й видко було в съого козла ріг між його очима.

**6** Він справився на того барана, що мав роги, а котрого я бачив стоячого над рікою, і кинувся на нього в великій лютості своїй.

**7** І я бачив, як він, наблизившись до барана, розлютився на нього й ударив барана та й зломив у нього обидва роги; й не мав баран сили встояти проти нього; він повалив його додолу та й розтоптав його, а не було нікого, хто б міг оборонити барана від нього.

**8** Тоді став козел дуже великим; як він пішов угору, то й зломився здоровий ріг, і замість нього виросли чотири, обернені на чотири вітри небесні.

**9** Від одного з них виріс невеликий ріг, але він розрісся вельми 'к півдню і 'к сходу й до прегарного краю;

**10** І підвисшився до небесного воїнства й зірок, і розтоптав їх,

**11** Ба він піднявся й на проводиря сього воїнства, й зніс у нього щоденну жертву, та й спустошив місце съвятинї його,

**12** І віддано йому задля гріхів і воїнство й щоденну жертву, й кинув він правдою об землю, й що тілько чинив він, все йому щастило.

**13** І почув я, як один съвятий говорив і як відказував сей съвятий котромусь другому, що допитувався: Аж по який час сягає се видиво про щоденну жертву й про гріхи, що навели опустошенне, та доки съвятиня й воїнство будуть пригноблювані?

**14** І відказав той йому: На дві тисячі триста вечорів та ранків; аж тоді буде съвятиня знов очищена.

**15** І було: як я, Даниїл, бачив се видиво та бажав дійти його значіння, аж се вказалось передо мною ніби обличче мужа.

**16** І почув я від середини Улая людський голос, що покликав і промовив: Гавриїле! витолкуй йому се видиво!

**17** І приступив він до того місця, де я стояв, та як він прийшов, я злякався і впав на лицє моє, а він

промовив до мене: Знай, сину людський, що видиво вказує на конець часу (призначеного).

**18** Як же він говорив до мене, я лежав безсилий моїм лицем на землі; але він доторкнувся до мене й поставив мене на мое місце

**19** I сказав: От я покажу тобі, що буде в останні дні, як гнів розгориться; бо се вказує на кінець призначеного часу.

**20** Баран, що його бачив із двома рогами, — се царі Мидийський та Перський.

**21** А цап кудлатий — царь Грециї, а здоровенний ріг, що між очима в нього, се перший потугою царь її;

**22** Він зломився, а замість нього виросли чотири інші: се значить, що четверо царств повстане з сього народу, але не такі дужі, як був він.

**23** На кінці ж їх царства, як відступники сповнять міру свого беззаконня, настане царь бутний та проворний на хитрощі;

**24** I зросте сила його, хоч і не його силою, і буде він ширити опустошення навдиновижу, й буде йому щастити, й буде діяльний і вигублювати ме дужих і народ съятих,

**25** I при його розумі буде й підступ удаватись у його руці, й буде в серці своїм нести себе високо, ба й часу спокою вигубить він многих і встане навіть на Володаря над володарями, але він погибне — не від руки (людської).

**26** А видиво про вечір та ранок, що про нього я сказав, — воно правдиве, й ти заховай його в тямці собі, хоч воно належить до далеких часів.

**27** I я, Даниїл, занедужав і лежав слабий кілька день; потім я встав і занимався справами царства; та я все був здивований сим видивом і не міг розібрati його.

## 9

**1** На першому року Дарія, сина Ассвирового, з роду Мидийського, що поставлений був царем над царством Халдейським,—

**2** Першого року царювання його я, Даниїл, дослідив із книг число років, яке було назначене словом Господнім до пророка Еремії, що сімдесят років перейде по опустошенню Єрусалиму.

**3** І обернув я лице мое до Господа Бога в молитві й благанні, в пості, в веретищі й попелі,

**4** І молився я Господеві Богові мойму, й сповідався, й говорив: Благаю тебе, Господи, Боже великий і дивний, додержуючий завіт і ласку до тих, що тебе люблять і певнять прикази твої!

**5** Ми согрішили, творили неправедність, поводились упрямо й відступали від заповідей твоїх і від постанов твоїх,

**6** І не слухали слуг твоїх, пророків, що від твого імені вговарювали царів наших і князів наших, і батьків наших, і ввесь народ у країні.

**7** В тебе, Господи, справедливість, а в нас на лицях сором аж по сей день, у кожного Юдея, ув осадників Єрусалимських і в усього Ізраїля, в близьких і далеких по всіх краях, куди ти вигнав їх за відступництво їх, із яким вони відступили від тебе.

**8** Господи! в нас на лицах сором, у царів наших, у князів наших і в батьків наших, ми бо согрішили перед тобою,

**9** А в Господа, Бога нашого, милосердє і прощеннє. Ми бо ворохобились проти нього.

**10** І не слухали голосу Господа, Бога нашого, щоб жити по його закону, який дав нам через слуг своїх, пророків.

**11** І ввесь Ізраїль переступив закон твій і

відвернувся, щоб не слухати голосу твого; за те ж і спав на нас проклін та клятъба, що написані в законі слуги Божого, Мойсея, бо ми согрішили перед ним.

**12** I він здійснив слова свої, що вирік на нас та на суддів наших, що нас судили, допустивши на нас велике лихо, якого не бувало під небесами, а яке довершилось над Ерусалимом.

**13** Як написано в законі Мойсейовім, так усе се лихо спало на нас; але ми не благали Господа, Бога нашого, щоб (допоміг) нам відвернутись від гріхів наших і зрозуміти правду твою.

**14** Виглядів Господь се нещастє й наслав його на нас, бо Господь, Бог наш, справедливий у всіх ділах своїх, які чинить, але ми не слухали його голосу.

**15** А тепер Господи, Боже наш, вивівши народ твій з землі Египецької рукою сильною й являючий славу твою по сей день, (ми признаємо, що) ми прогрішились і коїли безбожність.

**16** Та Господи! при всій справедливості твоїй нехай відвернеться гнів твій і досада твоя від міста твого Ерусалиму, й від съятої гори твоєї; се бо за гріхи наші й злочини батьків наших Ерусалим і народ твій терпить наругу від усіх, що навколо нас.

**17** Тепер же почуй, Боже наш, молитву слуги твого й благаннє його і глянь ласкавим лицем твоїм на спустрошену съячину твою, задля тебе самого, Господи.

**18** Прихили, Боже мій, ухо твоє й вислухай, відтули очі твої й зглянься на спустрошене наше й на місто, що на ньому назване ймя твоє; ми бо складаємо перед тебе благання наші, покладаючи надію не на праведність нашу, а на твое велике милосерде.

**19** Господи, вислухай! Господи, прости! Господи, вваж і вчини; не зволікай задля тебе самого, Боже мій,

бо твоє ймення назване на місті твому й на народі твому!

**20** І як я ще говорив і моливсь, та сповідався в моїх гріах і в гріах моого народу, Ізраїля, і складав молитву мою перед Господом, Богом моїм, за съяту гору Бога моого, —

**21** Як я молився ще далі, муж Гавриїл, що я бачив його переднійше в видиві, летючи швидко, доторкнувшись до мене — того часу, як приносять вечірню жертву.

**22** І, навчаючи мене, говорив зо мною й сказав: Даниїле! тепер я зійшов, щоб навчити тебе розуміння.

**23** Як ти почав молитись, вийшло (од Бога) слово, й я прийшов оце сповістити тобі його, бо ти — людина бажання; так вважай на слово й зрозумій видиво:

**24** Сімдесят сїмок призначено для твого народу й съяного міста твого, щоб були спокутовані проступки, запечатані гріхи й беззаконня прощені, та доки приведена буде вічна справедливість і затверджені будуть видива й пророцтва й помазаний буде Съятий над съятими.

**25** Так дізнайсь і розумій: від того часу, як вийде приказ, щоб одбудувати Ерусалим, до Христа Владики — сїм сїмок і шістьдесят дві сїмки; й вернеться нарід і збудовані будуть улиці та мури, але в тісних часах.

**26** А як мине сїм і шістьдесят дві сїмки, відданий буде на смерть Христос, і не буде народом його той, що його одчурався. А місто й съятиню розбурить народ воеводи, котрий прийде, й буде кінець його наче від повені; аж до кінця войны буде пустошенне.

**27** І утверджить завіт із многими одна (послідна) сїмка, а в половині сїмки перестане жертва й приносини, а съятиня стане гидкою пусткою; на

кінції же постигне давно призначена погибель й самого пустошника.

## 10

**1** На третьому року Кира, царя Перського, мав Даниїл, що звався й Валтасаром, обяву; та й правдива була та обява й велика річ. Він вирозумів сю обяву зрозумів се видиво:

**2** А був я, Даниїл, під той час у смутку три тижні.

**3** Смачної страви я не їв; мяса й вина не брав і в уста мої, та й не намашувався мастями до кінця трьох тижнів.

**4** А двайцять четвертого дня першого місяця був я на березі великої ріки Тигра.

**5** I підвів мої очі й побачив: от один муж, одягнутий в лняну одежду, а стан його підперезаний золотом із Уфазу.

**6** Тіло в нього, неначе топаз, а вид у нього, неначе блискавка; очі в нього, неначе горіючі съвічники, руки ж у нього й ноги його на вид неначе лискуча мідь, а голос мови його, ніби голос багатьох людей.

**7** I тільки один, я Даниїл, бачив се видиво, а люди, що були зо мною, не бачили съого видива; але великий страх найшов на них, і вони повтікали, щоб скховатись.

**8** I я застався сам та дививсь на се велике видиво; але в мене не було сили й лице мое змінилось дуже, — вся відвага мене опустила.

**9** I почув я голос його мови; та як тільки почув голос його мови, я нестяմивсь, впав на мое лице й лежав лицем до землї.

**10** Та ось, до мене доторкнулась рука й поставила мене на коліна мої й на долоні рук моїх.

**11** I промовив він до мене: Даниїле, людино бажання! вважай на мої слова, що тобі скажу, й стань

просто на ноги твої, я бо посланий тепер до тебе. Як він проговорив до мене сі слова, встав я, дрожучи.

**12** Але він сказав мені: Не байся, Даниїле! від першого дня, як ти приспособив твоє серце, щоб розуміти, та й смирив себе перед Богом твоїм, слова твої почуто, й я б прийшов був задля просьб твоїх;

**13** Та князь (ангел) царства Перського стояв проти мене двайцять один день, аж ось Михайл, найвизначніший князь, прийшов мені до помочі, й я зістався там при цареві Перському.

**14** Тепер же прийшов я сповістити тобі, що станеться з твоїм народом в останні часи, бо видива належать до далеких днів.

**15** Як він говорив мені такі слова, припав я лицем моїм до землі й став ніби німий.

**16** Але от хтось, на вид схожий на синів людських, доторкнувся до моїх уст, і я розтулив уста мої, почав говорити й промовив до того, що стояв коло мене: Мій добродію! від сього видива затрусилося в мені нутро мое, й не стало в мене сили.

**17** I як може говорити слуга такого мого добродія з таким добродієм моїм? бо в мене нема сили, та й дух завмер у мені.

**18** Тоді знов доторкнулась до мене та людська постать і підкріпила мене,

**19** I промовила: Не байся, мужу бажання! мир із тобою; кріпися, будь мужний! I як він говорив зо мною, я набрався сили й сказав: Говори, мій добродію, бо ти підкріпив мене.

**20** I сказав він: Чи ти пак знаєш, задля чого я прийшов до тебе? Тепер же я вернусь, щоб змагатись з князем Перським; та й як я відходив, показався був князь Греції, що приходив.

**21** Однаке я сповіщу тобі, що написано в книзі правди; та нема нікого, хто б мені допомагав у сьому,

окрім Михаїла, князя вашого.

## 11

**1** I ось, я від першого року Дарія Мидия став йому допомагати й його піддержувати.

**2** А тепер сповіщу тобі правду: от іще три царі настануть в Персії; потім четвертий перевиснить усіх великою заможністю, і як стане могутній через своє багацтво, то підбурить усіх проти царства Грецького.

**3** I настане царь могутний, що володіти ме з великою властю і що схоче, те вчинить.

**4** Але як він підніметься найвисше, тоді його царство повалиться й розділиться по чотирьох вітрах небесних, та й перейде не до його нащадків і не в такій силі, з якою він володів, бо його царство буде пошматоване й дістанеться іншим, а не сим.

**5** I вбється в силу царь із полудня, та один із князів того першого переможе його й заволодіє, і широко буде володіти.

**6** Але через якийсь час вони здружаться, і дочка південного царя прийде до царя північного, щоб їх поєднати; та вона не спроможеться на силу в руках своїх, не встоїть і її рід, і будуть видані (на смерть), — як вона, так і ті, що її супроводили, та й і той, що народиться від неї, і ті, що були її в ті часи підмогою.

**7** Та виступить паросток від її кореня, прийде з військом і вступить в твердині північного царя і орудувати ме в них по своїй волі й стане потужним;

**8** Навіть богів їх, ідолів їх із великоцінним посудом їх, срібним та золотим, відвезе з собою в Египет і кілька років стояти ме висше за царя північного.

**9** Хоч сей і нападе на царство південного царя, але він вернеться в свій край.

КНИГА ПРОРОКА ДАНИІЛА 11:10 xxxii КНИГА ПРОРОКА ДАНИІЛА 11:19

**10** Потім збояться сини його і зберуть велике військо, а один з них пійде швидко, і перейде неначе ріка, а потім, вертаючись, буде битись із ним до його твердинь.

**11** I розлютиться південний царь і виступить, стане до битви з ним, із царем північним, і вистачить велике військо, як віддане буде військо в його руки.

**12** I набере духа військо, як серце його згордіє; він повалить багато тисяч, але від того не буде дужчий,

**13** Bo царь північний вернеться і виставить більше військо, ніж передше, а через кільки років прийде швидко з дуже великим військом і великим багацтвом.

**14** В той час встануть многі на південного царя, та як переступники зпоміж синів твого народу підймуться, щоб здійснилось видиво, як погибнуть.

**15** I прийде царь північний, насипле вал і захопить утвержене місто, як не вдергать рамена півдня, ні добірне військо його; не буде спроможності супротистати.

**16** I хто вийде до нього, робити ме по його волї, і ніхто не зможе встояти проти нього; та як він славний землі він розтабориться як потерпить вона від руки його.

**17** I задумає ввійти з усією силою царства свого (в його землю), та як справедливі (зложить уклади) з ним і довершить сього; та як (найкрасшу) дочку від жінок віддасть йому, на згубу, та сей намір не вдастся, і йому не буде користі з того.

**18** Потім оберне своє лице до островів і забере багато їх; але один гетьман перерве нанесену зневагу, ба як свою наругу оберне на нього.

**19** Після того оберне він своє лице до твердинь свого краю; але спотикнеться, впаде — як не стане його.

[КНИГА ПРОРОКА ДАНІЇЛА 11:20](#) [xxxiiii книга пророка даниїла 11:30](#)

**20** Замість нього встане хтось, що пошле побірника податків пройти по царстві слави; але й він за короткий час загине, та не в ворохобній не в битві,

**21** I стане замість нього згірдний, і не пошанують його царськими почестями; та він прийде тихцем і зрадою захопить царство,

**22** I війська, що затоплювали все, неначе філя, він затопить і зітре, ба й самого гетьмана, що був з ним з'єднався.

**23** Бо після того, як із ним з'єднається, буде він хитро з ним поступати, наступить, і візьме верх із малим народом.

**24** Він увійде в спокійній родючі краї, і вчинить те, чого не вчинили його батьки ні батьки батьків його; здобутки, награбоване добро та багацтво буде розкидати проміж своїх і забагне захопити й твердині часу догіднього.

**25** Потім розбудиться в ньому дух і сила, рушити з незліченним військом проти царя південного, а південний царь виступить на війну з великим та ще дужшим військом, але не встоїть, бо буде проти нього зрада.

**26** Навіть спільнники стола його занапастять його, й військо його розсиплеться, та й поляже багато вбитих.

**27** I в обох царів буде підступ на серці, і за одним столом говорити муть неправду, але ні одному не поведеться, бо кінець відложено ще до якогось часу.

**28** I вернеться він у свій край з великим багацтвом і ворожими думками проти завіту съятого, та й здійснить їх і поверне в свій край

**29** В призначений час пійде він знов на південь; але останній похід не буде такий, як переднійший,

**30** Бо одночасно з ним прийдуть кораблі Киттимські; і він утратить відвагу й вернеться; та

КНИГА ПРОРОКА ДАНІЇЛА 11:31 xxiv КНИГА ПРОРОКА ДАНІЇЛА 11:40

розлютиться на съятивий завіт, і здійснить свій намір, і стане знов уговорюватись із тими, що одступили від съятивого завіту.

**31** І поставить там залогою частину війська, що опоганить съятиню могутності і спинить щоденну жертву, й поставить гидоту (ідола) в (тій) пустці.

**32** Лестощами прихилить він до себе безбожних зрадників завіту; але люде, віддані щиро своїму Богу, з усіх сил стануть до діла.

**33** І розумні споміж народу напутять многих, хоч і самі будуть якийсь час терпіти від меча та огню, від темниці та грабежі;

**34** Та в часі свого страждання будуть мати деяку поміч, та й багато попристає до них, — але не щиро.

**35** Багато з розумних пострадає на те, щоб їх вивірити, очистити й вбілити на час останній; бо ще є час до призначеноого речення.

**36** І буде царь той чинити, що тільки схоче, й нести метися високо, піdnіметися понад усякого бога, та й про Бога над богами говорити ме зневажливо й буде мати щастє, доки не довершиться гнів; бо що призначено, те здійсниться.

**37** Та й про богів батьків своїх він і думки не буде мати, й не вважати ме ні на бажання жіноک, ні на якого бога, бо нести метися висше за всіх.

**38** Але богові Мозаїм (над твердинями) буде він на його місці віддавати честь, й сього бога, що його не знали батьки його, буде він обшановувати золотом та сріблом, діамантами й усякими дорогоцінностями;

**39** І спорудить кріпку твердиню з чужим богом; хто буде признаватись до нього, тим збільшить він почесті, наділить властю над многими й землю роздасть у нагороду.

**40** Та під кінець часу стане воювати з ним царь

південний, та й царь північний кинеться на нього, неначе буря, з боевими возами, кінним військом та безліччю кораблів, і нападе на країни, та, наче потоп, перейде через них.

**41** I наступить він на красу між краями й багато міст упаде; спасуться від руки його тілько Едом, Моаб та більша частина синів Аммонових.

**42** I простягне він свою руку на всякі краї, не спасеться й край Египецький.

**43** I загорне він скарби золота й срібла та всякі дорогі річі в Египті; Ливії і Етіопії пійдуть за ним.

**44** Але чутка від сходу й півночі злякає його; він вийде в великій лютості, щоб занапашувати й вигублювати многих,

**45** I понапинає він царські намети свої між морем та горою преславної съвятинї; але дійде й він до свого кінця, і ніхто не допоможе йому.

## 12

**1** I встане в той час Михаїл, князь великий, що встоює за синами народу твого; й настане час лютий, якого не бувало від того часу, як постали люди, до сього часу; але спасуться в сей час з поміж твого народу всі, що будуть знайдені записаними в книзі.

**2** I багато з тих, що сплять в поросі земному, прокинеться, одні на вічне житте, другі на вічний сором і ганьбу.

**3** I розумні сияти муть, неначе съвітила на небі, а навернувші многих до праведності — неначе зорі, повік, на завсіди.

**4** А ти, Даниїле, заховай сї слова й запечатай сю книгу на останній час; багато прочитає її, і побільшає знаннє.

**5** Тоді я, Даниїл, подививсь, і от стоять двоє інчих, один на сьому березі ріки, другий на тому березі ріки.

КНИГА ПРОРОКА ДАНИІЛА 12:6 xxvi КНИГА ПРОРОКА ДАНИІЛА 12:13

**6** І сказав я мужкові в лняній одежі, що стояв над водами ріки: Коли буде кінець сих чудних подій?

**7** І чув я, як муж в лняній одежі, що стояв над водами ріки, зняв праву й ліву руку до неба, заклявся Тим, що живе повік, що на кінці часу й часів і півчасу і коли зовсім впаде сила съятого народу, все те станеться.

**8** Я чув се, але не зрозумів і через те сказав: Мій добродію: що ж після цього буде?

**9** І відповів він: Ійди, Даниїле; бо втаєні й запечатані сі слова до часу останнього.

**10** Многі обчистватися, вбілятися і будуть, наче в огні, перетоплені (в спокусі); а безбожні будуть безбожно поступати, й не зрозуміє цього ніхто з нечестивих, а мудрі зрозуміють.

**11** Від часу перестання щоденної жертви й постановлення гидоти в пустці мине тисяча двісті дев'ятьдесят днів.

**12** Щасливий той, хто ждати ме й діжде до тисячі трьохсот трийцяти й пяти день.

**13** А ти йди до свого кінця, і спочнеш, і встанеш, щоб одержати твою частку на кінці днів.

**Біблія свободи**

**The Holy Bible in Ukrainian, Freedom Bible updated  
from translation by P. Kulish and I. Pulyu**

Public Domain

Language: Українська (Ukrainian)

Translation by: Panteleimon Kulish

Contributor: Ivan Semenovych Nechui-Levytsky, Ivan Pavlovych Puluj

Повідомте про помилки тут: <https://forms.gle/PAo2uKZqCNnoZGDe7>

2025-01-09

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 9 Jan 2025 from source files  
dated 9 Jan 2025

1d4fcf6c-e42a-5d5b-a622-85571c976358